

**Zmluva o výkone správy a prevádzky  
„Centrum tradícií a turizmu Limba“  
uzavretá medzi**

1. **Mestom Tvrdošín**, Trojičné námestie 185/2, 027 44 Tvrdošín,  
štatutárny zástupca: Ing. Ivan Šaško, primátor mesta,  
IČO: 00314901  
(ďalej ako vlastník majetku)

a

2. **Technickými službami mesta Tvrdošín**, 027 44 Tvrdošín,  
štatutárny zástupca: p. Marián Ondrašák  
IČO: 00490628  
(ďalej ako správca)

Mestu Tvrdošín v zmysle Zmluvy o poskytnutí finančného príspevku číslo WTSL.02.01.00-82-297/10 v rámci cezhraničnej spolupráce SR – PL, bol poskytnutý nenávratný finančný príspevok z EÚ a ŠR na realizáciu projektu s názvom „**Centrá tradícií a turizmu**“. Rozpočet projektu vo výške: **2.057.689,24 eur**, bol financovaný z prostriedkov ERDF vo výške 1.055.098,82 eur, z vlastných FP vo výške 995.089,22 eur a vo výške 7.501,20 eur zo ŠR (v rámci pomoci de minimis).

Mesto Tvrdošín ako prijímateľ finančných prostriedkov v zmysle zmluvných podmienok, v súlade so Žiadosťou o finančný príspevok a projektovou dokumentáciou zrealizovalo predmet projektu pod názvom Centrá tradícií a turizmu, ktorého hlavným cieľom je podpora rozvoja turistického ruchu v prihraničnom regióne a to prostredníctvom ubytovania spojené s gastronómiou, tradíciami, kongresovými službami a inými službami a činnosťami, prostredníctvom ktorých by sa zvýšil cestovný ruch v každom ročnom období.

3/ V zmysle ustanovení Zmluvy o poskytnutí finančného príspevku číslo WTSL.02.01.00-82-297/10, zo dňa 22.10.2013 pre zabezpečenie plynulej prevádzky majetku – uzatvárajú účastníci tejto zmluvy uvedení v bode 1. a 2. túto zmluvu na správu a prevádzkovanie nižšie uvedeného majetku. Účastník uvedený pod bodom 2., je v zmysle zriaďovacej listiny príspevkovou organizáciou mesta Tvrdošín zo dňa 28.4.1994, ktorá na základe uznesenia mestského zastupiteľstva č.2/2015 bola doplnená o ubytovacie služby v ubytovacích zariadeniach s prevádzkovaním reštauračných činností a to rozšírením o predmet hlavnej činnosti, čím sa pre mesto zaväzuje prebrať do správy s právom hospodáriť, prevádzkovať a zabezpečovať činnosť, na ktorú sa stavba a dodávka zariadenia uskutočnila.

Predmet správy a prevádzky „**Centrum tradícií a turizmu Limba**“ je:

**3.1 Zoznam odovzdaného nehnuteľného majetku:**

Objekt stavby, zapísané na LV č. 3924 v k.ú. Tvrdošine, zapísané v časti „*A- majetková podstata*“, stavby, nasledovným popisným spôsobom:

Stavba hotel LIMBA na pozemku CKN parcela č. 124/1, súpisné číslo 118

SO 01 Rekonštrukcia hotela LIMBA Tvrdošín

architektúra

vzduchotechnika

zdravotechnika

ústredné vykurovanie – hydraulické vyregulovanie

elektroinštalácia

elektroinštalácia EPS + EPR

vnútorný plynovod

riešenie požiarnej bezpečnosti stavby



Kanalizačná prípojka splaškových vôd  
 Elektrická prípojka  
 Plynová kotolňa – zmena 1  
 Inštalácia prepočítavača množstva plynu – Obchodné meranie plynu – RaOMZ plynu

### 3.2 Zoznam odovzdaného zariadenia (hnuteľný majetok):

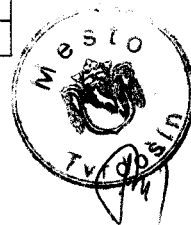
1	Mliečny bar - dĺžka pultu 4,0 m; výška prac. 0,9 m; výška barového pultu 1,2 m;	1,00
2	spodná pracovná plocha zadverená vys. 0,9 m; horná plocha policová 3x nasvietená polica,	1,00
3	Stolík - konferenčný, umelý ratan, rozmer 120 x 60; vrchná doska - sklo,	4,00
4	Stolík - konferenčný menší, umelý ratan, rozmer 60 x 60; vrchná doska - sklo,	2,00
5	Dvojsedák - lavica, umelý ratan, farebné prevedenie hnedočierne, molitaný sedák	8,00
6	Kreslo samostatné - umelý ratan, farebné prevedenie hnedočierne, molitaný sedák	9,00
7	Stojanový vešiak - samostatne stojaci vešiak, prevedenie drevo-kov,	2,00
8	Stolík konferenčný - centrálna noha s podstavou, plát sklo, priemer 60 cm,	3,00
9	pultu, nerezová ozdobná lišta vsadená v čelnej doske, DTD doska, výška skriniek 0,9 m a hĺbka 0,45 m,	1,00
10	odkladacia plocha za pultom recepcie, dĺžka 2,5 m, prevedenie DTD	1,00
11	Matrix - kancelárska stolička čalúnená s podrúčkami,	2,00
12	Dvojsedák - celočalúnený, prevedenie koža,	3,00
13	Trezor - umiestnený na recepcii v priestore pod pultom	1,00
14	Záputie pult recepcie, bez presklenej pultovej dosky, stienky s vešiakmi , zrkadlo na podložke	1,00
15	Stolička pre jedáleň I. np - reštauračná s podrúčkou, bez podrúčiek	60,00
16	Stôl reštauračný - menší rozmer 80 x 80 x 75... servis, dvojsedenie	10,00
17	Stôl reštauračný rozkladací - sedenie štyri osoby/ po rozťahnutí 6-8 osôb,	15,00
18	Barový pult I.PP mliečny bar dĺžka pultu 4,0 m; výška pracovnej plochy 0,9 m;	1,00
19	Záputie - za barovým pultom, pracovná plocha zadverená vys. 0,9 m; horná plocha policová 3x nasvietená polica, zadná stena zrkadlo	1,00
20	Stolička stohovateľná pre konferenčnú sálu	90,00
21	Stolík stohovateľný pre konferenčnú sálu	40,00
22	Stolička barová pre konferenčnú sálu a mliečny bar	8,00
23	II. np - modrý salónik - stolička konferenčná - kreslo	20,00
24	II. np - modrý salónik - stolová zostava	4,00

1	7160 - kancelársky pracovný stôl, rozmer 160 x 70 x 73,7;	3,00
2	7120 - doplnkový kancelársky stôl, rozmer 120 x 70 x 73,7;	3,00
3	9536 - kontajner trojzásuvkový pod kancelársky stôl, rozmer 43 x 59,6 x 60;	3,00
4	Matrix - kancelárska stolička čalúnená s podrúčkami,	3,00
5	Flou - doplnková kancelárska stolička pevná, kovová konštrukcia, sedák a opierka	6,00
6	5875 - šatník, skriňa, prevedenie DTD, rozmer 60 x 44 x 195;	3,00
7	5524 - skriňa členená, dvierka sklo/plná výplň, prevedenie DTD, rozmer 80 x 44 x 195;	9,00
8	3502 - nízka zadverená, prevedenie DTD, rozmer 80 x 44 x 118	6,00
9	NC 1670 - stôl konferenčný, konštrukcia kovová, vrchná doska DTD, rozmer 160 x 80;	1,00
10	Dream 120 LD - stolička konferenčná - kreslo, konštrukcia kov, sedák a opierka	5,00
11	Samostatne stojaci vešiak - prevedenie kov-plast	3,00
vybavenie posilňovne		mer. j ks
Cyklotrenažér s magnetickými brzdami a volnobežkou		ks 1
Bežecký mechnický trénažér s možnosťou chôdze, rozmer 155x66x150cm,		ks 1



rozmer bežeckej plochy 110x35cm, nosnosť 100 kg		
Podložka pod bežecký trénažér 220x110 cm	ks	1
Ribstol-drevené rebriny rozmer 245x90cm	ks	1
Posilňovač brušných a sedacích svalov a svalov horných končatín, rozmer 108x78x95	ks	1
Posilňovacia veža	ks	1
Posilňovacia multifunkčná polohovateľná lavica, 6 polôh, sedačka a	ks	1
Zostava posilňovacieho náradia-činky odstupňované po 2,0kg a 5,0kg	celok	1
Lavička na sedenie, konštrukcia jokel, sedák drevené late, rozmer 1800x350x420 mm	ks	2
Monochromatické multifunkčné laserové zariadenie,	ks	2
Premietacie plátno nástenné - elektrické ovládanie,	ks	2
Projektor, LCD rozlíšenie 1920x1080 bodov,	ks	2
Konzola stropná	ks	2
Prepínač vstupov 7xHDMI vstup	ks	2
Reproduktorová zostava	ks	2
Bezdrôtový mikrofón	ks	2
Zosilovač	ks	2
TV LCD 42" FullHD, DVB-T/C tuner, 2xHDMI, TXT, USB vstup	ks	2
Konzola na TVP na stenu	ks	2
Prepojovacie káble HDMI	ks	2
Wifi Belkin	ks	2
DVD rekordér-HDD 160GB, anal.a dig.audio výstup, USB 2.0	ks	2
Tabuľa biela popisovateľná, magnetická, trojdielna, rozmer 400 x 100 cm	ks	2
Prenosná tabuľa flipchart s výškovo nastaviteľným stojanom, rozmer (100 x 71 cm	ks	2

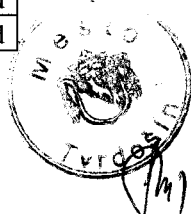
1.	Stôl drevený pre sklad 120x80 a prípravu jedál	3,00
2	Interiérový stolnotenisový	1,00
3	Žehliaca doska -	2,00
4	Žehlička -	6,00
5	Mangel na prádlo,	1,00
6	Skriňa - policová na posteľné prádlo, rozmer 60x44x200	5,00
7	Spredu plnené práčka s kondenzačnou sušičkou fuzzy logic, rozmer 86x60x63	2,00
8	Vysávač – plávajúcich podláh	6,00
9	Vysávač s tepovačom , viacúčelový podlahový vysávač	2,00
10	Upratovací vozík ,	3,00
11	Kvet veľký živý v keramickom kvetináči,	6,00
12	Infopanel, informačný kiosok, vhodný pre "indoor",1,7"LCD s ochranným sklom	1,00
13	Rebrík	2,00
14	Regál skladový	20,00
15	Šatníková skriňa, pre personál, kovová,	10,00
16	vlajka 12 ks/4x SK, PL a EU, nerezový držiak na stenu 4 ks, tabuľa nerezová EU logo 1 ks , tabuľa pamätná 1 ks	1,00
1	SK 11- šatníková skriňa , rozmer 120x45x200, umiestnená v chodbe	20,00
2	ZR 01 zrkadlo	44,00
3	SK 10 šatníková skriňa, zadverená, rozmer 80x60x200cm	4,00
4	Trojzásuvková šatníková skriňa - komoda, rozmer 80x48x78cm	24,00
5	SZ 02 - skrinka zásuvková, rozmer 45x44x82cm	2,00
6	PD 02 atyp - posteľ nohy - kovová konštrukcia, včítane pevného lamelového drev. roštu	60,00
7	Matrac - nepolohovateľný, rozmer 90x200/16-18	60,00
8	NS 11 - nočný stolík, rozmer 50x49x50	60,00



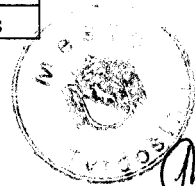
9	nočná lampa - na každom nočnom stolíku,	60,00		
10	ST 01 stôl písací kombinovaný , rozmer 120x60x82 cm	44,00		
11	Minibar - SM 40 ECO, úchladnička - vstavaná v skrinke pod stolíkom ST 01	44,00		
12	A 9731 - stolička drevená kostra, čalúnený sedák a operadlo	44,00		
13	Kresielko čalúnené	40,00		
14	KS 11 stolík konferenčný	30,00		
15	Smetný kôš - uzatvárateľná nádoba na odpadky	44,00		
16	Kúpeľňový set : držiak toaletného papiera, držiak pohára, držiak mydla, d ržiak uteráka, vešiak	44,00		
17	Zrkadlo do kúpeľne s poličkou na odkladanie	44,00		
18	Paplón - celoročný, duté vlákno - antialergický 135x200 cm, včítane vakúša 70x90 cm	70,00		
19	Posteľné prádlo bavlnené set : obliečka na paplón 140x200, obliečka na vankúš 70x90 napínacia plachta bavlnená na rozmer matracca 90x200x18	200,00		
20	Kúpeľňový set : 2 x uterák 50x70, 2 x osuška 70 x 100, 1x predložka k sprche	100,00		
21	Záves na okno, 2ks/ jedna izba - šírka 150, dĺžka 200 včítane závesnej tyče dl.300cm s úchytmi na kotvenie do steny	44,00		
22	Prikryvka rozmer 280 x 180 cm	70,00		
23	Stojanová lampa , konštrukcia kovová,	44,00		
HP 630 - Intel® Pentium® B950 Procesoor		ks 1		
ADM A4 3400 DualCore processor (2,7 GHz, 2MB L2 cache		ks 2		
Monitor 19" LED LCD (rozlíšenie 1366x768)		ks 2		
Monochromatické multifukčné laserové zariadenie, všetko v jednom:		ks 2		
TV izb pre izby: TV LCD obrazovka 66cm, včítane držiaka na stenu		ks 44		
TV LCD obrazovka 80 cm, včítane držiaka na stenu - pri recepcii		ks 1		
Chladiaca vinotéka SUPER AMON 1/2 -	1170x460x2030	230		1
Umývačka riadu WM 50 X	550x600x825	230	3,6	1
Zmäkčovač vody ITP 12 BYPASS - jednokohútový				1
Chladiaci stôl s vaňou na nápoje CHPNV	1200x700x850			1
Kávovar EXPOBAR EMC 1P/B/W/MC	500x600x510	230	2,9	1
Výrobník ľadu IMC 2104 W	355x404x590	230	0,35	1

Umývačka skla WM 40	450x520x690	400	3,25	1
Kávovar EXPOBAR EC 2P/B/D/C	710x600x510	230	3,2	1
Podstavec so zásuvkou WD/EC 2P na kávový odpad	710x600x80			1
Výrobník ľadu IMC 2104 W	355x404x590	230	0,35	1
Chladiaci stôl s vaňou na nápoje CHPNV	1200x700x850			1
Vitrína na zákusky MONTANA C09 Gn - s obehovým chladením	945x930x1370	230		1

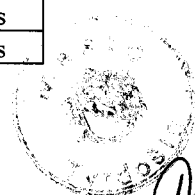
1	Elektrický parný konvektomat 10 GN 2/1 ZANUSSI FCZ102EB	1208x1060x1080	1
	Tukový filter		1
	Sprcha pre montáž ku konvektomatu		1
	Podstavec pod konvektomat s vedením plechov MTPKK-1 jednoradový		1
	Zmäkčovač vody LTP 20 BYPASS		1
2	Kotol elektrický PI150-98 ET , objem: 150 litrov	800x900x900	2
3	Smažiacia panva elektrická BR80-98 ET, objem 80 litrov	800x900x900	2
4	Šporák plynový CF4-98 GE elektrická rúra na gastronádoby 2/1	800x900x900	2
5	Smažiacia platňa elektrická FTLR-98 ET s otvoreným podstavcom	800x900x900	1
6	Fritéza elektrická dvojité F2/18-98 ET	800x900x900	1



7	Centrálny digestor s príslušenstvom	3600x2200	1
8	Nástenný digestor s príslušenstvom	1600x1300	1
9	Podlahová vpusť s protipachovou uzáverou	3200	2
10	Univerzálny robot RM-60H	7200x640x1300	1
	Nástavec. Mlynec na mäso		1
	Nástavec: strúhacia komora na zeleninu		1
11	Pracovný stôl MTPSS	1800x800x900	1
12	Pracovný stôl MTPSJ-2	1600x700x900	1
13	Pracovný stôl MTPS Š-1	1400x700x900	1
14	Pracovný stôl MTPS Š-1	1300x700x900	1
15	Pracovný stôl MTPSJ 1	1300x700x900	1
16	Pracovný stôl MTPS Š-1	2000x700x900	1
17	Pracovný stôl MTPSJ 1	2000x700x900	1
18	Pracovný stôl MTPSJ - 2	1400x700x900	1
19	Jednodrez lisovaný MTDL-1P	700x700x850	4
20	Predeľovacia nerezová skrinka		2
21	Pracovný stôl MTPSJ 1 + zakrytovanie z dvoch strán	1200x700x900	1
22	Predmývacie stôl s odkladacou plochou a lisovaným drezom MTVS	1300	1
23	Priebežná umývačka riadu 504241 ZHTA ZANUSSI	735x815x1507	1
	Zmäkčovač vody LTP 16 BP		1
24	Odoberací stôl od umývačky riadu MTVS 1	1500	1
25	Policová zostava MTPZ 1	1000	1
26	Policová zostava MTPZ 1	1700x600x1700	1
27	Pracovný stôl MTPSJ 3	1400x700x900	1
28	Výdajný ohrevný pult s režónom MTVOP + R+policová nadstavba	1500x700x850	1
29	Pracovný stôl MTPSJ 3	1400x700x900	1
30	Pracovný stôl MTPS 1 + predné zakrytovanie	1500x700x900	1
31	Výklopná plocha vo výdaji nápojov	800x700	1
32	Policová zostava MTPZ 1	1500x600x1700	2
33	Jednodrez zväčšený MTDL-2R	1500x700x900	2
34	Chladiaca skriňa LB372	600x600x1860	6
35	Mraziaca skriňa LBS 372, objem 300 l	595x600x1840	3
36	Skladový regál kovový	1000x500x2000	7
37	Podpultová chladnička prevedenie NEREZ dvere, boky šedé	500x570x850	7
38	Nástenná dvojpolicová MTNP-2 -	1500x350	1
39	Nástenná dvojpolicová MTNP-2	1300x350	1
40	Mobilný odpadkový kôš nerezový IP 01 50 It		4
41	Digitálna váha ACS-A 6/15	230x330	3
42	Plošinová váha na príjem tovaru TCS-150 Z	600x600	1
43	Nerezový stroj - hladký nôž GMS 275	440x530x420	1
44	Krájač zeleniny PSP-300 E , Sada diskov ku krájaču zeleniny	260x510x490	1
	Sada diskov ku krájaču zeleniny		1
45	Škrabka na zemiaky SKBZ 12	700x700x+950	1
	Lapač šupiek a škrobu LS 1 N - pre 12, 20, 40		1
46	Jednodrez lisovaný MTDL-1 P	700x700x850	1
47	Pracovný stôl MTPS Š-1	1500x700x850	1
P.Č.	Popis	Množstvo	MJ
1	Tanier dezert 17cm	250,00	ks
2	Tanier hlboký 23cm	250,00	ks
3	Tanier plytký 24cm	250,00	ks
4	Tanier plytký 27cm	250,00	ks
5	Šálka 11cl	250,00	ks



6	Podšálka	12cm	250,00	ks
7	Šálka	15cl	100,00	ks
8	Podšálka	14,5cm	100,00	ks
9	Lyžička mocca		150,00	ks
10	Lyžička kávová		250,00	ks
11	Lyžička limo		30,00	ks
12	Lyžička jedál		250,00	ks
13	Vidlička jedál.		250,00	ks
14	Vidlička na múčnik		100,00	ks
15	Nôž jedál.		250,00	ks
16	Príborník+košíky	nerez/plast	2,00	ks
17	Vedro bez pods.	10 l	2,00	ks
18	Misa polievková	3 l	15,00	ks
19	Šálka na polievku	0,4 /	30,00	ks
20	Misa na mies.	7 l	2,00	ks
21	Miska nerez pr.	14	2,00	ks
22	Miska nerz pr.	20	2,00	ks
23	Miska nerez pr.	24	5,00	ks
24	Miska nerez pr.	36 /	2,00	ks
25	Miska maxi	8	2,00	ks
26	Gastronádoba	GN 2/1 - 20	4,00	ks
27	Gastronádoba	GN 2/1 - 100	3,00	ks
28	Gastronádoba dier.	GVO 2/1 - 65	6,00	ks
29	Gastronádoba dier.	GVO 2/1 - 100	3,00	ks
30	GN	1/1-40 smalt	6,00	ks
31	Rošt	GN 2/1	3,00	ks
32	Gastronáda dier.	GVO 1/1-65	4,00	ks
33	Gastronáda dier.	GVO 1/1-150	4,00	ks
34	Gastronádoba	GN 1/1-150	4,00	ks
35	Gastronádoba	GN 1/1-40	6,00	ks
36	Veko	GKND 1/1 naber.a držadlá	2,00	ks
37	Veko	GKND 1/2 naber. A držadlá	2,00	ks
38	Veko	GK 1/3	3,00	ks
39	Gastronádoba	GN 1/3 - 200	3,00	ks
40	Gastronádoba	GN 1/1-200-držadlá	2,00	ks
41	Gastronádoba	GN 1/2-200-držadlá	2,00	ks
42	Odkvapávač kónic.	40	1,00	ks
43	Cedník na smaž.	31/20	2,00	ks
44	Cedník	25/56 jemný	1,00	ks
45	Sito pocín.	30 dvoj.	1,00	ks
46	Metla šľahacia	30H	1,00	ks
47	Metla šľahacia	35H	1,00	ks
48	Metla šľahacia	50H	1,00	ks
49	Naberačka na polievku	/6016	10,00	ks
50	Naberačka	6/0,05	2,00	ks
51	Naberačka	10/0,25	2,00	ks
52	Naberačka	14/0,75	1,00	ks
53	Obracačka dier.	12	1,00	ks
54	Obracačka M		1,00	ks
55	Brúska na nože	M 320	1,00	ks
56	Ocieľka oválna		1,00	ks
57	Otvárač konzerv ruč.		1,00	ks
58	Špičák	24	1,00	ks
59	Špičák	26	1,00	ks
60	Obracačka plná	10	1,00	ks
61	Vidlička		1,00	ks



62	Vidlica mäsiarska	1,00	ks
63	Sada nožov	2,00	ks
64	Stojan na pl. Dosky	1,00	ks
65	Doska plast. 60x40 žltá	1,00	ks
66	Doska plast. 60x40 biela	1,00	ks
67	Doska plast. 60x40 zelená	1,00	ks
68	Doska plast. 60x40 červená	1,00	ks
69	Doska plast 60x40/hnedá	1,00	ks
70	Doska plast 60x40/modrá	1,00	ks
71	Mäsodoska 60x40x10	1,00	ks
72	Mixér ručný B3000/601932	1,00	ks

Svietidlá (vrátane zdrojov)	počet	MJ
Svietidlo E1 OMS DOWNLIGHT PRO 211 MAT 2x26W	29	ks
Svietidlo E2 OMS DOWNLIGHT S 212 OPAL 2x26W	98	ks
Svietidlo E3 OMS FUTURO 11 HMG 1x35W	19	ks
Transformátor WU 105-TC 20-105W	4	ks
Svietidlo E4 OMS HARMONY OPAL 1x49W	11	ks
Svietidlo E5 OMS PLASTIC PLAST H OPAL 1x49W	1	ks
Svietidlo E6 OMS RELAX PV PAR-V REF A1L1 4x14W	64	ks
Svietidlo E7 OMS TORNADO PC DIF 1x49W	7	ks
Svietidlo E8 OMS TORNADO PC DIF 2x49W	47	ks
Svietidlo E9 OMS TORNADO PX.ABS DIF 2x58W	14	ks
Svietidlo E10 OMS UX-PLASTIC PLAST H ECO OPAL 2x49W	7	ks
Svietidlo E11 PANLUX LADY SNL-100 100W IP44	25	ks
Svietidlo E12 PLAFONIERA S PS-60/B Panlux bez čidla pohybu	85	ks
Svietidlo E13 PLAFONIERA S PS-60/B Panlux s čidlom pohybu radar	32	ks
Svietidlo E14 EGLO svietidlá:Lampicka GEO 1x60W E27 V:20cm	88	ks
Svietidlo E15 Eglo SAMANTA (87975) 6x40W E14	52	ks
Svietidlo E16 ALFA 2x60W IP44	70	ks
Svietidlo E17 BART EL-260 KANLUX IP44 / 2x60W	7	ks
Svietidlo E18 ZEW EL 235J KANLUX IP44 / 2x35W	14	ks
Svietidlo E19 OLGA 60W PIR IP44	14	ks
Svietidlo E20 Luster ORION 1599/10+5satin / 438 klar - matt 15xG9 40W	24	ks
Svietidlo E21 OMS DOWNLIGHT 2x32W S222 OPAL + DALI ovládanie	42	ks
Svietidlo E22 Luster ORION DLU 1600/5 stalin / 438 klar-matt1599/10+5satin / 438 klar - matt 15xG9 40W	5	ks
Svietidlo E23 Lampa ORION WA 2-938/2 stalin LINKS / 438 klar-matt	20	ks
N1 Núdzové svietidlo Emergency 2745 OMS	91	ks
N2 Núdzové svietidlo Emergency 2762 OMS	9	ks
DigiDim Router	1	ks
DALI Power Supply	1	ks
Modular panel 7 button	2	ks
Touch Panel	1	ks
Led pás 12V RGB v AL liste	25	m
Trafo 230/12V 72V/12V pre LED PÁS - zdroj v krabici KO125 + diaľkové ovládanie RGB	3	ks



### 3.3 Zoznam odovzdaného majetku stroje a zariadenia (hnutel'ny majetok):

Kuchyňa riad a stolovanie  
Vybavenie I. PP – mliečny bar, I. NP – reštaurácia, konfer. sála, recepcia, II. NP modrý salónik  
Vybavenie kancelárií I. NP  
Vybavenie posilňovne  
Audiovizuálna technika konferenčné sály  
Ostatné interiérové vybavenie I. PP. I. PP  
Vybavenie izieb II., III., IV., V. a VI. NP  
Výpočtová a TV technika  
Zariadenie veľkokuchynské – mliečny bar  
Technológia kuchyne  
Vstavané svietidlá

4/ Správca sa zaväzuje, že sa bude o zverený majetok riadne starať a vykonávať všetku potrebnú starostlivosť pre zachovanie jeho hodnoty a účelu, na ktorý bol určený. Uvedený majetok je určený výlučne na dlhodobý rozvoj cezhraničnej spolupráce v oblasti cestovného ruchu, turizmu.

5/ Správca sa zaväzuje, že prevádzkovaním zvereného majetku zabezpečí plnenie indikátorov dopadu určeného vlastníkom v projekte zo žiadosti o FP z programu cezhraničnej spolupráce Poľsko-Slovensko 2007-2013, ktorá tvorí prílohu tejto zmluvy.

6/ Správca je povinný majetok chrániť, pri prevádzkovaní dodržiavať platné predpisy v oblasti BOZP, zákonníka práce, archivovať odovzdanú dokumentáciu, záručné listy a revízne správy a inú dokumentáciu.

7/ Pod pojmom „správa“ sa rozumie starať sa o zverený majetok, viesť evidenciu návštevnosti, zabezpečovať prevádzkovú a evidenciu technologických zariadení, viesť evidenciu pracovníkov a mzdové náklady, evidenciu na opravu a údržbu, ktorú bude možné realizovať až po odsúhlasení vlastníkom zariadenia, zabezpečovať pravidelné servisné kontroly strojov podľa lehôt určených v servisných knihách, opakované revízie elektroinštalácie a zabezpečiť nepretržitú ochranu majetku, zabezpečovať a dodržiavať ukazovatele projektu.

8/ Pod pojmom „prevádzkovanie“ sa rozumie v zariadení Centrum tradícií a turizmu Limba poskytovať stravovacie a ubytovacie služby, poskytovať priestory pre kongresové aktivity, ako aj aktivity mestského cestovného ruchu.  
Predmet správy a prevádzky Centra tradícií a turizmu Limba bude správca vykonávať bezodplatným prevodom.

9/ Príjmy a výdavky spojené so správou a prevádzkovaním Centra tradícií a turizmu Limba sa budú evidovať na samostatnom bankovom účte s povinnosťou štvrťročne predkladať Mestu Tvrdošín správy o výsledku hospodárenia s vyhodnotením plnenia stanovených ukazovateľov.

10/ Správca bude sústavne zabezpečovať publicitu a informovanosť.

11/ Majetok je poistený vlastníkom. Akákoľvek poistná udalosť, ktorá vznikne na zverenom majetku bude správcom nahlásená vlastníkom bezodkladne najneskôr do 24 hodín od vzniku poistnej udalosti.

12/ Správca je povinný umožniť výkon auditu, kontroly zo strany oprávnených osôb ako aj kontrol zo strany vlastníka.

13/ Správca je povinný dohliadať na označenie o spôsobe nadobudnutia hnutel'ného majetku. V prípade poškodenia zabezpečí na vlastné náklady do 3 dní novou nálepkou takého istého tvaru a textu akou bolo označené pri prebratí zariadenia.





14/ Správca znáša všetky pokuty a majetkové sankcie, ktoré vzniknú z titulu nedbanlivosti alebo zanedbania povinnosti zo strany správcu.

15/ Správca predloží majiteľovi každého pol roka finančnú analýzu za účelom vyhodnotenia projektu a plnenia plánovaných indikátorov projektu.

16/ Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú 5 rokov s možnosťou výpovede zo strany správcu v lehote 3 mesiacov. Zmluva je vyhotovená v 4 origináloch z ktorých vlastník majetku obdrží dve vyhotovenia a správca dve vyhotovenia, pričom nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami oboch strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia na webovom sídle povinnej osoby v zmysle §47a a nasl. Zákona č. 40/1964 Občiansky zákonník.

17. Zmluva o správe a prevádzkovaní Centrá tradícií a turizmu –hotel Limba bola schválená MsZ dňa 28. januára 2015 pod č. uznesenia 2/2015.

V Tvrdošíne, dňa 13.01.2015

V Tvrdošíne, dňa 28.01.2015

Za Mesto Tvrdošín  
Ing. Ivan Šaško, primátor mesta



Za Technické služby mesta Tvrdošín  
p. Marián Ondrašák

